



MÜHLHAUSEN

Mittelalterliche Reichsstadt



AMTSBLATT der Stadt Mühlhausen | Thüringen

Jahrgang 34

Montag, 10.03.2025

Nummer 6

INHALT

Einladung zur Sitzung des Hauptausschusses der Stadt Mühlhausen/Thüringen am 19.03.2025	2
Veröffentlichung von Beschlüssen des Stadtrates und des Sozialausschusses der Stadt Mühlhausen.....	2
Bekanntmachung zum Ablauf der Nutzungsrechte an Grabstätten auf den Friedhöfen der Stadt Mühlhausen.....	5
Termin für die Standsicherheitskontrolle der Grabmale 2025.....	13
Einladung zur Jahreshauptversammlung Jagdgenossenschaft Windeberg.....	14
Bekanntmachung zur Feststellung des Jahresabschlusses 2023 für den Trinkwasserzweckverband „Hainich“ gemäß § 25 Abs. 4 Thüringer Eigenbetriebsverordnung	15
Bekanntmachung der Beschlüsse Trinkwasserzweckverband „Hainich“ vom 12.11.2024.....	16
Information des Trinkwasserzweckverbandes „Hainich“ zum Chlorgehalt des Trinkwassers.....	19

IMPRESSUM

Herausgeber: Stadt Mühlhausen | Thüringen, Ratsstraße 25, 99974 Mühlhausen | Thüringen

Die Redaktion erfolgt in der Pressestelle: Telefon 03601 452 271, Telefax 03601 452 116, pressestelle@muehlhausen.de

Das Amtsblatt der Stadt Mühlhausen | Thüringen erscheint ausschließlich elektronisch und ist unter www.muehlhausen.de abrufbar.

Exemplare in Druckversion sind kostenfrei in der Stadtverwaltung Mühlhausen, Ratsstraße 25, 99974 Mühlhausen erhältlich.

Einladung
Zur Sitzung des Hauptausschusses der Stadt Mühlhausen/Thüringen am
Mittwoch, den 19.03.2025 um 17:00 Uhr

lade ich Sie herzlich ein.

Die Sitzung findet im **Stadtratssaal, Obermarkt 21** statt.

Tagesordnung

Öffentlicher Teil

1. Eröffnung, Feststellung der Beschlussfähigkeit und der form- und fristgerechten Ladung
2. Beschlussfassung über die Tagesordnung
3. Abstimmung über die Ergebnisniederschrift des öffentlichen Teils der Sitzung des Hauptausschusses am 20.02.2025

Nichtöffentlicher Teil

4. Abstimmung über die Ergebnisniederschrift des nichtöffentlichen Teils der Sitzung des Hauptausschusses am 20.02.2025
5. Haushaltssatzung und Haushaltsplan 2025
BV/0115/2025
6. Finanzplan im Planungszeitraum 2024 bis 2028
BV/0116/2025
7. Sonstiges

Mit freundlichen Grüßen

gez. i.V. Riemann

Dr. Bruns

Vorsitzender Hauptausschuss

+++

Veröffentlichung von Beschlüssen des Stadtrates und des Sozialausschusses der Stadt Mühlhausen

In der **Sozialausschusssitzung am 17.10.2024** wurde der nachfolgend aufgeführte Beschluss gefasst:

Beschluss Drucksache Nr.: 66/2024

Auszeichnung Unternehmen des Jahres 2024 für wertvolle Unterstützung ehrenamtlichen Engagements in Mühlhausen

Der Sozialausschuss beschließt auf der Grundlage des Stadtratsbeschlusses Drucksache Nr. 133/ 2020 die Ehrung der „OPTI Baustoffe GmbH“ zum Unternehmen des Jahres 2024.

Einreicher: Oberbürgermeister

Abstimmung: 7 - Ja 0 - Nein 0 – Enthaltung - einstimmig angenommen

In der **Stadtratssitzung am 26.02.2025** wurden die nachfolgend aufgeführten Beschlüsse gefasst:

Beschluss Drucksache Nr.: 113/2025

Satzung über die Festsetzung der Hebesätze für die Grund- und Gewerbesteuern (Hebesatz-Satzungen) der Stadt Mühlhausen/ Thüringen

Der Stadtrat beschließt die Satzung über die Festsetzung der Hebesätze für die Grund- und Gewerbesteuern (Hebesatz-Satzung) ab dem 01.01.2025 (Anlage) der Stadt Mühlhausen/Thüringen.

Einreicher: Oberbürgermeister

Abstimmung: 22 - Ja 7 - Nein 7 – Enthaltung - mehrheitlich angenommen

Das Rechtssetzungsverfahren ist noch nicht abgeschlossen.

Beschluss Drucksache Nr.: 107/2025

4. Änderung der Satzung über die Ehrenordnung der Stadt Mühlhausen

Der Stadtrat beschließt die als Anlage beigefügte 4. Satzung zur Änderung der Satzung über die Ehrenordnung der Stadt Mühlhausen.

Einreicher: Oberbürgermeister

Abstimmung: 36 - Ja 0 - Nein 0 – Enthaltung - einstimmig angenommen

Das Rechtssetzungsverfahren ist noch nicht abgeschlossen.

Beschluss Drucksache Nr.: 109/2025

Änderung des Durchführungsvertrages zum Vorhaben- und Erschließungsplan "Pfafferode, Erweiterung Klinikum"

Der Stadtrat der Stadt Mühlhausen billigt die in der Anlage beiliegende 1. Änderung des Durchführungsvertrages zum Vorhaben- und Erschließungsplan „Pfafferode, Erweiterung Klinikum“.

Einreicher: Oberbürgermeister

Abstimmung: 36 - Ja 0 - Nein 0 – Enthaltung - mehrheitlich angenommen

Beschluss Drucksache Nr.: 96/2025

Zustimmung zur Kreditaufnahme zur langfristigen Finanzierung von Investitionsmaßnahmen der Städtische Wohnungsgesellschaft mbH Mühlhausen (SWG)

Der Stadtrat stimmt einer Kreditaufnahme in Höhe von 2.100 TEUR durch die Städtische Wohnungsgesellschaft mbH Mühlhausen zur langfristigen Finanzierung von Investitionsmaßnahmen zu. Der Kredit wird im Geschäftsjahr 2025 durch die SWG abgerufen. Die erforderliche Kreditaufnahme bedarf gemäß § 74 Absatz 1 Thüringer Kommunalordnung der vorherigen Zustimmung des Stadtrates.

Einreicher: Oberbürgermeister

Abstimmung: 28 - Ja 6 - Nein 2 – Enthaltung - mehrheitlich angenommen

Beschluss Drucksache Nr.: 96/2025

Zustimmung zur Kreditaufnahme zur langfristigen Finanzierung von Investitionsmaßnahmen der Städtische Wohnungsgesellschaft mbH Mühlhausen (SWG)

Der Stadtrat stimmt einer Kreditaufnahme in Höhe von 2.100 TEUR durch die Städtische Wohnungsgesellschaft mbH Mühlhausen zur langfristigen Finanzierung von Investitionsmaßnahmen zu. Der Kredit wird im Geschäftsjahr 2025 durch die SWG abgerufen. Die erforderliche Kreditaufnahme bedarf gemäß § 74 Absatz 1 Thüringer Kommunalordnung der vorherigen Zustimmung des Stadtrates.

Einreicher: Oberbürgermeister

Abstimmung: 28 - Ja 6 - Nein 2 – Enthaltung - mehrheitlich angenommen

Beschluss Drucksache Nr.: 97/2025

Zustimmung zur Kreditaufnahme für diverse Investitionsmaßnahmen der Stadtwerke Mühlhausen GmbH (SWM)

Der Stadtrat stimmt einer Kreditaufnahme in Höhe von bis zu 6.000 TEUR durch die Stadtwerke Mühlhausen GmbH für diverse Investitionsmaßnahmen u. a. in die Wärme-, Strom- und Gasnetzinfrastruktur zu. Der Kredit wird im Geschäftsjahr 2025 durch die SWM abgerufen. Die erforderliche Kreditaufnahme bedarf gemäß § 74 Absatz 1 Thüringer Kommunalordnung der vorherigen Zustimmung des Stadtrates.

Einreicher: Oberbürgermeister

Abstimmung: 36 - Ja 0 - Nein 0 – Enthaltung - einstimmig angenommen

Beschluss Drucksache Nr.: 108/2025

Aufhebung von Beschlüssen

Der Stadtrat hebt die Stadtratsbeschlüsse BV/0865/2024, BV/0866/2024 und BV/0867/2024 auf.

Einreicher: Oberbürgermeister

Abstimmung: 26 - Ja 2 - Nein 8 – Enthaltung - mehrheitlich angenommen

Beschluss Drucksache Nr.: 102/2025

Projekte zur Graffiti-Prävention

1. Die Stadtverwaltung wird beauftragt, im Rahmen der Jugendsozialarbeit für das Thema Graffiti zu sensibilisieren und entsprechende Projekte zu initiieren und zu begleiten.
2. Der Oberbürgermeister wird beauftragt Gespräche mit privaten Eigentümern, die sich vorstellen können eine Wand als legale Graffitiwand zur Verfügung zu stellen, zu führen.

Einreicher: SPD/LiG

Abstimmung: 29 - Ja 3 - Nein 4 – Enthaltung - mehrheitlich angenommen

Beschluss Drucksache Nr.: 104/2024

Mittelfristplanung der Investitionen in den Ortsteilen

Die Stadtverwaltung wird beauftragt, gemeinsam mit den Ortsteilbürgermeistern eine Mittelfristplanung (5 Jahre) bezüglich der Investitionen in die Liegenschaften und Flächen in den Ortsteilen zu erarbeiten. Dabei wird eine Priorisierung und Kostenschätzung der zu planenden Maßnahmen vorgenommen. Diese Mittelfristplanung wird jährlich aktualisiert und ist Grundlage für die Haushalte der kommenden Jahre.

Einreicher: SPD/LiG

Abstimmung: 36 - Ja 0 - Nein 0 – Enthaltung - einstimmig angenommen

gez. Dr. Bruns

Dr. Bruns

Oberbürgermeister

Bekanntmachung zum Ablauf der Nutzungsrechte an Grabstätten auf den Friedhöfen der Stadt Mühlhausen

1. Neuer Friedhof Mühlhausen

Für folgende Wahlgrabstätten endet das Nutzungsrecht bis zum 30.06.2025:

Familiengrabstätte A/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
05.	Minner, Else	08.01.1955
	Minner, Oskar	25.07.1963
	Minner, Oskar	06.04.1985
	Minner, Else	06.08.2004

Grüngürtel 01/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
04.	Krüger, Hugo	16.10.1953
	Krüger, Margarete	17.08.1980
	Reising, Helene	31.12.2003
	Genzel, Günter	06.01.1995

Familiengrabstätte All/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
16.	Kirsten, Kurt	31.03.1995
	Kirsten, Helga	04.03.1999

Grüngürtel 07/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
9.	Achilles, Karl	26.08.1961
	Berndt, Fritz	08.02.1986

Familiengrabstätte S/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
03.	Schmidt, Hermann	24.05.1965
	Schmidt, Ida	10.01.1971
08.	Steinbrück, Camilla	09.07.1964
	Targel, Wilhelmine	25.10.1967
	Targel, Jacob	17.01.1976
31.	Fischer, Herbert	05.10.1961
	Fischer, Waltraud	07.04.1972
	Fischer, Manfred	03.10.1984
	Fischer, Johanne	07.06.1996
	Hasse, Anna	06.10.2004
110.	Ullrich, Ludwig	18.07.1964
	Ullrich, Ella	28.05.1993
	Ullrich, Horst	04.07.2003
111.	Großklaus, Walter	17.08.1964
	Henneberg, Margarete	30.07.1970
	Henneberg, Kurt	07.10.1971
	Großklaus, Herrmann	16.02.1974
113.	Heyer, Kurt	05.10.1964
	Heyer, Heinz	01.02.1982
	Behrend, Helene	12.11.1982
	Heyer, Agnes	12.12.2003

Grüngürtel 07/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
09.	Berndt, Manfred	09.01.2004

Grüngürtel 08/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
10.	Bellstedt, Max	21.08.1964
	Bellstedt, Maria	28.08.1984
12.	Kabisch, Martha	29.12.1964
	Kabisch, Martin	14.06.1972
13.	Haase, Erich	08.01.1965
	Haase, Christian	23.07.1977
	Haase, Gertrud	01.02.1987
17.	Schwabe, Käthe	25.07.1964
	Schwabe, Franz	26.10.1988
	Schwabe, Irmgard	21.10.1993
	Rothe, Klara	22.10.1993
22.	Kaiser, Erich	28.07.1964
	Kaiser, Marie	04.04.1989

Grüngürtel 09/Süd

Lfd.-Nr.	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
08.	Paerschke, Otto	27.05.1965
	Paerschke, Maria	14.07.1969
09.	Gutermann, Heinz	03.04.1965
	Cramer, Walter	08.12.1972
	Cramer, Ella	03.04.1986
	Gutermann, Otto	05.01.1991
	Gutermann, Lucie	26.10.1996
11.	Köntopp, Anneliese	03.02.1965
	Köntopp, Erich	26.04.1975
13.	Enderich, Klara	24.12.1964
	Enderich, Heinz	06.08.1990
	Enderich, Ehrenfried	18.10.1998
15.	Keppler, Lucie	17.03.1965
	Albrecht, Wilhelm	05.12.1980
	Albrecht, Hildegard	09.05.1995

Grüngürtel 10/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
28.	Hölzer, Emilie	09.06.1965

Grüngürtel 17/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
07.	Schwarz, Rita	04.05.1995
	Schwarz, Karl-Heinz	14.09.2001

Grüngürtel 23/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
04.	Kallert, Marion	21.04.1995
06.	Stisy, Dora	18.06.1995
	Stisy, Karl	21.04.1997
07.	Busch, Lisa	09.06.1995
	Busch, Karl	10.11.1997
09.	Eitner, Hermann	18.02.1995
	Eitner, Martha	06.04.1998
	Pulkis, Erich	23.01.2003
10.	Neumann, Adolf	14.03.1995
11.	Porrmann, Ingeburg	02.05.1995

Grüngürtel 24/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
12.	Weiß, Berta	17.06.1995
	Weiß, Albert	08.03.1996
25.	Petzold, Erika	09.10.1994
	Petzold, Fritz	07.10.2001
27.	Till, Klaus-Eberhard	20.12.1994

Urnenhof 01/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
07.	Stallknecht, Manfred	10.10.1994
09.	Weidensky, Ruth	04.10.1973
	Weidensky, Ernst	06.12.1996
14.	Sparbrod, Edith	01.12.1994
	Sparbrod, Hans	05.02.2002
15.	Ritter, Anni	16.10.1994
	Ritter, Rudolf	19.01.2000
19.	Schaar, Dieter	23.10.1994
24.	Beck, Klaus-Dieter	27.06.1973
	Böttger, Elfriede	09.06.1994
26.	Krügel, Elfriede	20.08.1994
	Krügel, Herbert	08.06.1999
27.	Schmucker, Anton	16.08.1994
33.	Eichhorn, Regina	17.10.1994
34.	Lubrich, Erwin	10.10.1994
36.	Winkler, Willy	20.07.1994
	Winkler, Ella	15.02.1996

Wahlgrabstätte 02/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
22.	Seeber, Helmut	21.03.1977
	Seeber, Helene	15.07.2004

Wahlgrabstätte d/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
25.	Urbach, Werner	09.02.1983
	Hinsche, Helmut	22.04.2001
	Hinsche, Brigitte	09.02.2005

Familiengrabstätte D/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
22.	Kaufhold, Emma	03.04.1983
	Fischer, Hedwig	04.10.1987
40.	Boersch, Michael	24.06.1983
	Gorsler, Karl	10.12.1991
	Gorsler, Senta	14.01.2004
43.	Voll, Maria	09.08.1983
	Voll, Jakob	22.01.2001

Wahlgrabstätte f/Süd

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
32.	Walter, Otto	14.06.1964
	Schneider, Wilhelmine	21.06.1987

Familiengrabstätte A/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
23.	Heyer, Karl	01.06.1935
	Heyer, Ida	17.01.1951

Familiengrabstätte A/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
23.	Heyer, Käthe	22.05.2000
	Heyer, Charlotte	02.09.2001

Familiengrabstätte All/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
02.	Hoffmann, Karl	06.12.1964
	Hoffmann, Hedwig	12.10.1972
03.	Mock, Albinus	15.12.1964
	Mock, Else	28.01.1965
	Mock, Ella	30.06.1965
	Mock, Ferdinand	01.09.1967
	Mock, Klaus	14.08.1991

Familiengrabstätte e/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
10.	Dietrich, Ernst	05.03.1985
	Dietrich, Anna	05.10.1993
	Dietrich, Heinrich	22.02.2003
11.	Töpfer, Hildegard	02.12.1984
	Töpfer, Richard	12.04.1989
	Töpfer, Hulda	19.05.1992
	Töpfer, Kurt	09.11.2004
16.	Backhaus, Karl	30.05.1985
	Backhaus, Luzie	26.09.1995

Familiengrabstätte G/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
04.	Eisenhut, Ina	25.04.1994

Familiengrabstätte i/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
13.	Appelmann, Anna	21.07.1994
14.	Kirschning, Klaus	28.09.1994
16.	Kleemann, Gertrud	10.02.1995
	Kleemann, Joachim	28.09.2004
19.	Batschkus, Gerhard	05.07.1994

Familiengrabstätte C/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
12.	Montag, Ferdinand	22.10.1984
	Montag, Anja	07.04.1990
89.	Zähringer, Maria	18.02.1945
	Hilker, Betti	04.04.1983
98.	Buschmann, Anna- Elisabeth	21.04.1985
	Wiese, Ilse	16.12.1992
114.	Strate, Hermann	02.03.1985
	Strate, Frieda	26.02.1992
119.	Kirchner, Gerhard	15.07.1984
	Kirchner, Martha	02.05.1992
	Kirchner, Klaus	21.07.2001

Grüngürtel 01/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
24.	Bube, Antonie	07.01.1932
	Stietzel, Margarete	08.10.1996
	Stietzel, Wolfgang	17.08.2000

Grüngürtel 02/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
08.	Kumm, Heinz-Peter	09.05.1936
	Kumm, Paul	09.11.1957
	Wehner, Irene	11.11.1984
	Wehner, Heinz	01.04.2001
	Kumm, Lieselotte	17.11.2004

Grüngürtel 07/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
42.	Horn, Richard	12.10.1944
	Horn, Charlotte	19.08.1968
	Horn, Emmy	22.07.1969
	Horn, Annemarie	17.01.2001
	Horn, Fritz	19.01.2004

Grüngürtel 09/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
26.	Holzapfel, Thomas	23.09.1946
	Fick, Erich	18.05.2003
	Bode, Gertrud	13.07.2004

Grüngürtel 11/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
17.	Weiß, Lothar	16.07.1964

Grüngürtel 17/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
17.	Stoeber, Marie	07.04.1953
	Stoeber, Paul	11.04.1970
	Stoeber, Heinz	03.05.1991

Kindergrab 16/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
104.	Gedenk, Adrian	01.06.2005
105.	Lukas, Kristina	04.05.2005

Urnenfamiliengrabstätte g/Nord alt

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
12.	Klaschka, Marie	13.03.1972
	Klaschka, Walter	02.09.1986
	Klaschka, Gertrud	18.10.1999
27.	Böttger, Gertrud	30.10.1974
	Böttger, Anneliese	22.04.2001
	Böttger, Heinz	06.12.2004

Urnenhof 04/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
18.	Muth, Werner	16.02.1989
	Muth, Wanda	28.02.2005
89.	Wicke, Artur	07.11.1969
	Wicke, Marianne	29.08.2000
183.	Grabe, Hertha	21.04.1963
	Kempendorff, Joachim	05.06.2003
	Kempendorff, Renate	16.03.2005
196.	Hohlstein, Kurt	21.12.1969
	Hohlstein, Marie	26.02.2000

Urnenfamiliengrabstätte 07a/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
04.	Ackermann, Horst	05.07.1984
	Ackermann, Klaus	28.03.2003
10.	Großarr, Friedrich	1933

Urnenhof 07a/N

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
43.	Heinze, Paul	16.02.1995
	Heinze, Elfriede	13.03.2000
44.	Göckert, Frieda	24.03.1995
45.	Wagner, Helga	15.03.1995
	Wagner, Kurt	08.03.2003
46.	Göber, Marie	08.03.1995
	Göber, Albert	23.12.1996
50.	Weber, Karl-Heinz	14.04.1995
	Weber, Johanna	25.06.2000
51.	Ziegler, Eberhard	27.04.1995
54.	Schiel, Heinz	23.06.1995
	Schiel, Helene	06.09.1997
66.	Führ, Eberhard	22.04.1995
69.	Hasert, Martin	17.12.1994
	Hasert, Rolf	24.09.2000
70.	Heinrich, Wolfgang	22.12.1994
71.	Kriesch, Wolfgang	03.01.1995
72.	Riedel, Marga	06.01.1995
	Riedel, Hans	05.04.1997
76.	Isaack, Günter	19.01.1995

Urnenfamiliengrabstätte 09a/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
67.	Reichelt, Artur	07.01.1980
	Reichelt, Hildegard	06.08.1989
	Schreiber, Helga	11.08.2002
	Schreiber, Huldreich	07.02.2005

VdN

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
04.	Becker, Apolonia	20.06.1985
32.	Leibelt, Karl	16.03.1975
	Leibelt, Margarete	06.11.2004

Wahlgrabreihe 28/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
39.	Schröter, Paul	24.12.1974
	Sorg, Heinz	27.03.2000
63.	Rausch, Simon	04.10.1971

Wahlgrabstätte b/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
54.	Hauck, Meta	08.08.1994
56.	Kizina, Walter	01.11.1994
62.	Gascha, Hilda	11.05.1995
	Gascha, Hedwig	07.02.2005
136.	Helbing, Asta	08.03.1995
137.	Launer, Heinz	21.01.1995
140.	Schmerbauch, Eckehard	30.08.1994

Wahlgrabstätte b/Nord

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
141.	Brettfeld, Josef	15.08.1994
	Brettfeld, Jens	29.05.1995
152.	Piontek, Katharina	25.04.1990
	Piontek, Waldemar	20.10.2001

Die Nutzungsberechtigten werden hiermit aufgefordert, die Verlängerung des Nutzungsrechtes bei der Friedhofsverwaltung zu beantragen oder die Grabstätte bis zum 31.12.2025 zu beräumen. Nach dem 31.12.2025 können Eigentumsansprüche nicht mehr geltend gemacht werden.

Urnenreihengrabfeld 18/Nord

Die Nutzungsberechtigten werden hiermit aufgefordert, die Grabstätten bis zum 31.12.2025 zu beräumen. Nach diesem Termin können Eigentumsansprüche nicht mehr geltend gemacht werden. Das Nutzungsrecht kann nicht verlängert oder neu erworben werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass auch das Entfernen von Grabmalen auf den Friedhöfen der Stadt Mühlhausen, der ausdrücklichen Zustimmung der Friedhofsverwaltung bedarf.

2. Friedhof Ortsteil Görmär

Für folgende Wahlgrabstätten endet das Nutzungsrecht am 30.06.2025:

Urnenwahlgrabstätte, Feld 1

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
71.	Primas, Martha	10.06.1985
	Freytag, Margit	27.08.1996
89.	Weißenborn, Albert	04.06.1979
	Weißenborn, Helma	01.02.2001
188.	Degenhardt, Godehard	07.11.1994

Urnenwahlgrabstätte, Feld 2

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
04.	Frohn, Eberhard	15.04.1995
05.	Grobe, Herbert	30.04.1995
06.	Totscheck, Willy	17.06.1995
	Totscheck, Brigitta	21.11.1999

Die Nutzungsberechtigten werden hiermit aufgefordert, die Verlängerung des Nutzungsrechtes bei der Friedhofsverwaltung zu beantragen oder die Grabstätte bis zum 31.12.2025 zu beräumen. Nach dem 31.12.2025 können Eigentumsansprüche nicht mehr geltend gemacht werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass auch das Entfernen von Grabmalen auf den Friedhöfen der Stadt Mühlhausen, der ausdrücklichen Zustimmung der Friedhofsverwaltung bedarf.

3. Friedhof Ortsteil Windeberg

Für folgende Wahlgrabstätten endet das Nutzungsrecht am 30.06.2025:

Urnenwahlgrabstätte

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
40.	Müller, Doris	11.03.1995

Wahlgrabstätte

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
42.	Pfaff, Albert	24.09.1963
	Pfaff, Margaretha	25.06.1996

Die Nutzungsberechtigten werden hiermit aufgefordert, die Verlängerung des Nutzungsrechtes bei der Friedhofsverwaltung zu beantragen oder die Grabstätte bis zum 31.12.2025 zu beräumen. Nach dem 31.12.2025 können Eigentumsansprüche nicht mehr geltend gemacht werden.

Reihengrabstätte

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
49.	Großkreuz, Ewald	28.05.1995

Die Nutzungsberechtigten werden hiermit aufgefordert, die Grabstätten bis zum 31.12.2025 zu beräumen. Nach diesem Termin können Eigentumsansprüche nicht mehr geltend gemacht werden. Das Nutzungsrecht kann nicht verlängert oder neu erworben werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass auch das Entfernen von Grabmalen auf den Friedhöfen der Stadt Mühlhausen, der ausdrücklichen Zustimmung der Friedhofsverwaltung bedarf.

4. Friedhof Ortsteil Saalfeld

Für folgende Wahlgrabstätten endet das Nutzungsrecht am 30.06.2025:

Urnenwahlgrabstätte

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
35.	Däuble, Albert	29.12.1994

Reihengrabstätte

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
44.	Dachrodt, Frank	01.02.1994

5. Friedhof Ortsteil Bollstedt

Für folgende Wahlgrabstätten endet das Nutzungsrecht am 30.06.2025:

Wahlgrabstätte Feld A, Reihe 2

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
04.	Schäfer, Silvia	17.05.1995
11.	Huber, Johann	04.05.1991
	Huber, Lieselotte	12.03.2010
12.	Huschke, Marga	01.04.1988
	Huschke, Günter	17.04.2009

Wahlgrabstätte Feld A, Reihe 3

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
10.	Blumenthal, Lieselotte	27.04.1999
	Blumenthal, Willi	15.03.2010

Urnenwahlgrabstätte Feld I, Reihe 8

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
07.	Vollmer, Frieda	08.09.1999
08.	Klausnitzer, Erich	09.02.2000
	Klausnitzer, Irmgard	20.02.2002
09.	Hoffmann, Otto	13.03.2000
10.	Fischer, Edgar	17.04.2000
	Fischer, Ruth	23.01.2004

Die Nutzungsberechtigten werden hiermit aufgefordert, die Verlängerung des Nutzungsrechtes bei der Friedhofsverwaltung zu beantragen oder die Grabstätte bis zum 31.12.2025 zu beräumen. Nach dem 31.12.2025 können Eigentumsansprüche nicht mehr geltend gemacht werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass auch das Entfernen von Grabmalen auf den Friedhöfen der Stadt Mühlhausen, der ausdrücklichen Zustimmung der Friedhofsverwaltung bedarf.

6. Friedhof Ortsteil Seebach

Für folgende Wahlgrabstätten endet das Nutzungsrecht am 30.06.2025:

Wahlgrabstätte Feld B, Reihe 2

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
02.	Kunze, Richard	31.10.1946

Urnenwahlgrabstätte Feld D, Reihe 4

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
03.	Schönmeier, Albert	18.01.1995
	Schönmeier, Ottilie	24.04.2009

Urnenwahlgrabstätte Feld D, Reihe 5

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
10.	Gburek, Georg	30.06.1999
	Gburek, Gertrud	22.08.2000
11.	Leidereiter, Ruth	21.02.2000
12.	Riedel, Eckhard	19.07.2009
	Riedel, Wolfgang	10.03.2000

Wahlgrabstätte Feld F, Reihe 1

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
07.	Rinnebach, Artur	14.02.2001
	Rinnebach, Elisabeth	12.04.2000

Wahlgrabstätte Feld J, Reihe 3

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
11.	Backhaus, Helmut	24.09.1983
	Backhaus, Toni	29.10.1989

Wahlgrabstätte Feld J, Reihe 4

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
16.	Hegeholz, Ursula	13.03.1994

Die Nutzungsberechtigten werden hiermit aufgefordert, die Verlängerung des Nutzungsrechtes bei der Friedhofsverwaltung zu beantragen oder die Grabstätte bis zum 31.12.2025 zu beräumen. Nach dem 31.12.2025 können Eigentumsansprüche nicht mehr geltend gemacht werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass auch das Entfernen von Grabmalen auf den Friedhöfen der Stadt Mühlhausen, der ausdrücklichen Zustimmung der Friedhofsverwaltung bedarf.

7. Friedhof Ortsteil Höngeda

Für folgende Wahlgrabstätten endet das Nutzungsrecht am 30.06.2025:

Wahlgrabstätte Feld B, Reihe 3

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
01.	Brückner, Walter	01.10.1987

Wahlgrabstätte Feld B, Reihe 3

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
01.	Brückner, Doris	12.12.1992

Urnenfamiliengrabstätte Feld E, Reihe 1

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
02.	Mußbach, Günther	26.12.1996
	Mußbach, Ingeburg	11.03.1999

Urnenwahlgrabstätte Feld G, Reihe 9

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
02.	Gutmann, Heribert	21.01.2000

Die Nutzungsberechtigten werden hiermit aufgefordert, die Verlängerung des Nutzungsrechtes bei der Friedhofsverwaltung zu beantragen oder die Grabstätte bis zum 31.12.2025 zu beräumen. Nach dem 31.12.2025 können Eigentumsansprüche nicht mehr geltend gemacht werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass auch das Entfernen von Grabmalen auf den Friedhöfen der Stadt Mühlhausen, der ausdrücklichen Zustimmung der Friedhofsverwaltung bedarf.

8. Friedhof Kleingrabe Ortsteil Grabe

Für folgende Wahlgrabstätten endet das Nutzungsrecht am 30.06.2025:

Urnenfamiliengrabstätte Feld B, Reihe 2

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
12.	Schäfer, Erich	26.06.1987
	Schäfer, Adele	07.07.2010

Urnenwahlgrabstätte Feld B, Reihe 4

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
05.	Genzel, Herbert	26.03.1995
	Genzel, Irene	23.09.2010
07.	Driesch, Oskar	01.06.1998
	Driesch, Hanna	16.06.1999
10.	Kirste, Margarete	19.11.1999
	Buchhardt, Elisabeth	07.02.2004

Wahlgrabstätte Feld E, Reihe 2

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
08.	Murch, Steffen	27.01.2000
09.	Schulz, Martha	18.02.2000

Die Nutzungsberechtigten werden hiermit aufgefordert, die Verlängerung des Nutzungsrechtes bei der Friedhofsverwaltung zu beantragen oder die Grabstätte bis zum 31.12.2025 zu beräumen. Nach dem 31.12.2025 können Eigentumsansprüche nicht mehr geltend gemacht werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass auch das Entfernen von Grabmalen auf den Friedhöfen der Stadt Mühlhausen, der ausdrücklichen Zustimmung der Friedhofsverwaltung bedarf.

9. Friedhof Großgrabe Ortsteil Grabe

Für folgende Wahlgrabstätten endet das Nutzungsrecht am 30.06.2025:

Wahlgrabstätte Feld D, Reihe 1

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
11.	Ackermann, Axel	23.08.1999

Wahlgrabstätte Feld D, Reihe 2

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
01.	Hochheim, Gerhard	24.03.2000

Urnenwahlgrabstätte Feld E, Reihe 3

Lfd.-Nr.:	Name des Verstorbenen	Sterbedatum
03.	Walter, Herta	10.01.2000

Die Nutzungsberechtigten werden hiermit aufgefordert, die Verlängerung des Nutzungsrechtes bei der Friedhofsverwaltung zu beantragen oder die Grabstätte bis zum 31.12.2025 zu beräumen. Nach dem 31.12.2025 können Eigentumsansprüche nicht mehr geltend gemacht werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass auch das Entfernen von Grabmalen auf den Friedhöfen der Stadt Mühlhausen, der ausdrücklichen Zustimmung der Friedhofsverwaltung bedarf.

+++

Die Friedhofsverwaltung informiert

Termin für die Standsicherheitskontrolle der Grabmale 2025

Die diesjährige Standsicherheitskontrolle der Grabmale auf dem Neuen Friedhof und den städtischen Ortsteilen wird in Abhängigkeit von Witterung und Arbeitsorganisation ab dem 01.04.2025 bis zum Abschluss auf allen Friedhöfen, jeweils vormittags zwischen 7.00 Uhr und 12.00 Uhr, durchgeführt.

Grabnutzungsberechtigte können an der Prüfung teilnehmen. Hierzu ist es notwendig, mit der Friedhofsverwaltung einen Termin in den Prüfzeiten zu vereinbaren (telefonische Abstimmung ist ausreichend).

Für weitere Auskünfte und Rückfragen steht die Friedhofsverwaltung zur Verfügung.

Ansprechpartnerinnen: Frau Ritter, Frau Ackermann

Friedhofsverwaltung
Eisenacher Landstraße 14
99974 Mühlhausen

Telefon: (03601) 45 25 35 oder (03601) 45 25 36

gez. König
Fachbereichsleiter
FB 8 Grün- und Verkehrsflächen

+++

Einladung zur Jahreshauptversammlung Jagdgenossenschaft Windeberg

Die Jagdgenossenschaft Windeberg lädt alle Mitglieder zur Jahreshauptversammlung am **Freitag, 04.04.2025, um 19.00 Uhr** in die **Gaststätte „Zum alten Kaiser“ in Kaisershagen** ein.

Tagesordnungspunkte:

1. Bericht des Vorstandes
2. Bericht des Kassenführers
3. Entlastung des Vorstandes und des Kassenführeres
4. Haushaltsplan 2025/2026
5. Beschluss zum Verbleib des Reinertrages
6. Bericht der Jagdpächter
7. Änderung des Jagdpachtvertrages
8. Verlängerung des Jagdpachtvertrages

Teilnehmer an der Versammlung werden gebeten sich bis 31.03.2025 beim Vorstand, unter der Tel.-Nr. 036029 82562, zu melden

Der Vorstand

+++

Nr. 1/2025

20. Februar 2025

Bekanntmachung zur Feststellung des Jahresabschlusses 2023 für den Trinkwasserzweckverband „Hainich“ gemäß § 25 Abs. 4 Thüringer Eigenbetriebsverordnung

1. Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Hainich“ hat in ihrer Sitzung am 12.11.2024 beschlossen, den Jahresabschluss des Trinkwasserzweckverbandes „Hainich“ für das Wirtschaftsjahr 2023, in Form und Fassung des Prüfberichtes der ETL Mitteldeutschland Wirtschaftsprüfungsgesellschaft vom 08.10.2024 festzustellen:

Bilanzsumme	4.769.548,30 €
Jahresgewinn	58.694,70 €

mit der Maßgabe, den Jahresgewinn in Höhe von 58.694,70 € auf neue Rechnung vorzutragen. Dem Verbandsvorsitzenden und der Werkleitung wurde für das Wirtschaftsjahr 2023 Entlastung erteilt.

2. Der Bestätigungsvermerk der zum Abschlussprüfer bestellten ETL Mitteldeutschland Wirtschaftsprüfungsgesellschaft für den Jahresabschluss 2023 lautet:

„Wir haben den Jahresabschluss des Trinkwasserzweckverbandes „Hainich“, Vogtei / OT Oberdorla – bestehend aus der Bilanz zum 31. Dezember 2023 und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2023 sowie dem Anhang, einschließlich der Darstellung der Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden – geprüft.

Darüber hinaus haben wir den Lagebericht des Trinkwasserzweckverband „Hainich“, Vogtei / OT Oberdorla, für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2023 geprüft.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse

- entspricht der beigefügte Jahresabschluss in allen wesentlichen Belangen den deutschen, für Kapitalgesellschaften geltenden handelsrechtlichen Vorschriften in der Fassung vom 1. Januar 2015 und vermittelt unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens- und Finanzlage des Zweckverbandes zum 31. Dezember 2023 sowie seiner Ertragslage für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2023 und
- vermittelt der beigefügte Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Zweckverbandes. In allen wesentlichen Belangen steht dieser Lagebericht in Einklang mit dem Jahresabschluss, entspricht den deutschen gesetzlichen Vorschriften und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.“

Gemäß § 322 Abs. 3 Satz 1 HGB erklären wir, dass unsere Prüfung zu keinen Einwendungen gegen die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses und des Lageberichtes geführt hat.

Erfurt, 8. Oktober 2024

ETL Mitteldeutschland GmbH
Wirtschaftsprüfungsgesellschaft

gez. Liehr
Wirtschaftsprüfer

gez. Zättsch-Loos
Wirtschaftsprüfer

3. Der Jahresabschluss 2023 mit Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Anhang und Lagebericht liegt zu jedermanns Einsicht in der Zeit vom 24.03.2025 bis zum 11.04.2025 beim Werkleiter des Trinkwasserzweckverbandes „Hainich“, Mühlhäuser Straße 93, 99986 Vogtei / OT Oberdorla zu den Sprechzeiten dienstags von 15.00 – 18.00 Uhr bzw. freitags von 09.00 – 10.00 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung aus.

Vogtei, den 20.02.2025

Schulz
Werkleiter

BESCHLUSS

Trinkwasserzweckverband
„Hainich“

Verbandsversammlung

Vogtei / OT Oberdorla

Sitzungstag: 12.11.2024

Betr.: Feststellung des Jahresabschlusses 2023

Beschluss - Nr.: 01 / 24

Beschlusstext: Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Hainich“ stellt den Jahresabschluss 2023 fest.

Der von der Werkleitung aufgestellte, vom Prüfer der ETL Mitteldeutschland GmbH Wirtschaftsprüfungsgesellschaft geprüfte und mit dem uneingeschränkten Bestätigungsvermerk versehene Jahresabschluss für das Geschäftsjahr 2023 mit einem Jahresgewinn in Höhe von 58.694,70 € wird festgestellt.

Die Werkleitung wird beauftragt, gemäß 25 Abs. 4 ThürEBV den Beschluss über die Feststellung verbindlich bekanntzugeben

Abstimmungsergebnis:

gesetzliche Anzahl der Verbandsversammlung:	19
davon anwesend:	15
Ja - Stimmen:	14
Gegenstimmen: keine	keine
Enthaltungen:	1

gez. Hecht

Verbandsvorsitzender

Siegel

+++

BESCHLUSS

Trinkwasserzweckverband
„Hainich“

Verbandsversammlung

Vogtei / OT Oberdorla

Sitzungstag: 12.11.2024

Betr.: Verwendung des Jahresergebnisses 2023

Beschluss - Nr.: 02 / 24

Beschlusstext: Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Hainich“ beschließt den Jahresgewinn 2023 in Höhe von 58.694,70 € auf neue Rechnung vorzutragen

Abstimmungsergebnis:

gesetzliche Anzahl der Versammlungsmitglieder:	19
davon anwesend:	15
Ja - Stimmen:	15
Gegenstimmen:	keine
Enthaltungen:	keine

gez. Hecht
Verbandsvorsitzender

Siegel

+++

BESCHLUSS

Trinkwasserzweckverband
„Hainich“

Verbandsversammlung

Vogtei / OT Oberdorla

Sitzungstag: 12.11.2024

Betr.: Entlastung des Verbandsvorsitzenden für das Geschäftsjahr 2023

Beschluss - Nr.: 03 / 24

Beschlusstext: Dem Verbandsvorsitzenden wird gemäß 80, Abs. 3 ThürKO für das Geschäftsjahr 2023 Entlastung erteilt, da nach Prüfung durch die ETL Mitteldeutschland GmbH Wirtschaftsprüfungsgesellschaft keine Bedenken zur Entlastung bestehen.

Abstimmungsergebnis:

gesetzliche Anzahl der Versammlungsmitglieder:	19
davon anwesend:	15
Ja - Stimmen:	14
Gegenstimmen:	keine
Enthaltungen:	1

gez. Hecht
Verbandsvorsitzender

Siegel

+++

BESCHLUSS

Trinkwasserzweckverband
„Hainich“

Verbandsversammlung

Vogtei / OT Oberdorla

Sitzungstag: 12.11.2024

Betr.: Entlastung der Werkleitung für das Geschäftsjahr 2023

Beschluss - Nr.: 04 / 24

Beschlusstext: Der Werkleitung wird gemäß 80, Abs. 3 ThürKO für das Geschäftsjahr 2023 Entlastung erteilt, da nach Prüfung durch die ETL Mitteldeutschland GmbH Wirtschaftsprüfungsgesellschaft keine Bedenken zur Entlastung bestehen.

Abstimmungsergebnis:

gesetzliche Anzahl der Versammlungen:	19
davon anwesend:	15
Ja - Stimmen:	15
Gegenstimmen:	keine
Enthaltungen:	keine

gez. Hecht

Verbandsvorsitzender

Siegel

+++

BESCHLUSS

Trinkwasserzweckverband
„Hainich“

Verbandsversammlung

Vogtei / OT Oberdorla

Sitzungstag: 12.11.2024

Installation und Probetrieb einer neuen Ortszähleranlage für Oberdorla

Beschluss - Nr.: 06/ 24

Beschlusstext: Der Verbandsvorsitzende wird ermächtigt das in der Anlage beigefügte Angebot über das Wasserverlust-Monitoringsystem LeakControl für einen Probetrieb in Oberdorla zu beauftragen.

Abstimmungsergebnis:

gesetzliche Anzahl der Versammlungen:	19
davon anwesend:	15
Ja - Stimmen:	15
Gegenstimmen:	keine
Enthaltungen:	keine

gez. Hecht

Verbandsvorsitzender

Siegel

+++

Information des Trinkwasserzweckverbandes „Hainich“ zum Chlorgehalt des Trinkwassers

Entsprechend BGBL. I, S. 2613, Verordnung über Trinkwasser und Wasser für Lebensmittelbetriebe geben wir bekannt:

Zum Zwecke der Entkeimung des Trinkwassers setzt der Trinkwasserzweckverband „Hainich“

Chlordioxid

auf der Grundlage oben genannter Verordnung zu.

Maximale Menge: 0,1 mg / l am Ausgang des Hochbehälters bzw. Einspeisungsstelle. Der zulässige Grenzwert beträgt 0,2 mg / l.

Schulz

Werkleiter